



REMIT TO:
Metal Powder Products LLC
Ridgway Division
P. O. Box 645476
Pittsburgh, PA 15264-5252
Phone: (814) 776-2141 Fax: (814) 772-1471

Invoice No 707-062322
Customer 000461

Bill to :

GETRAG S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO, BARI I-70026
Italy

Sold to :

GETRAG S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO, BARI I-70026
Italy

201470

SHIPPED FROM ADDRESS:

310 TANNER STREET
RIDGWAY, PA. 15853

Customer PO Number	Invoice Date	Terms	FOB	Ship Via	Sales Person
5500039439	05/18/2018	NET 60	DAP SVEV		HO

Item	Part / Description / Details	Rev	U/M	EA	Quantity	Unit Price	Extended Price
000010	2511104301 DOUBLE GEAR WHEEL 02 Shipper: 126767				1,944.0000	1.49400	2,904.34
Manufactured In The USA Please Pay In US Dollars						Total Item Price	2,904.34
						Shipping	0.00
						Total Inv Price	\$ 2,904.34

SHIPPED TO ADDRESS:
GETRAG S.P.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

MANUFACTURED IN THE US

CALL OFF #40 DATE: 05-24-2018
2 Pallets

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 1944 = 1296 + 648.
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio: 1+1
Quantità Imballi:
Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO
Data controllo:
Firma:

180 184 148
508181525
180 184 182
180 184 188

<http://www.metalpowder.com/about/communications/terms-conditions/>

CUSTOMER COPY

F01A14(REV.2)

Page 1

Authorized Signature



Metal Powder Products Company
Ridgway Division
310 Tanner Street
Ridgway, Pa 15853
Phone: (814) 776-2141 Fax: (814) 772-1471

Shipping List: 126767
Customer No 000461
Sales Order Shipper

Ship to : GETRAG S.P.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Sold to : GETRAG S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Customer PO	Ship Date	Sales Order	# of Pkgs	Weight	Ship VIA	Bill of Lading	FOB
5500039439	05/18/2018	027411-01	36	0.00			DAP SVEV
P.O. Line Item	Part / Rev / Description / Details					Order Quantity	Ship Quantity
011	2511104301 Rev 737 U/M EA Due Date: 03/01/2018 SO Item 2, Release 011 05/18/2018 12:00:00 DOUBLE GEAR WHEEL 02 Shipper #:  126767 Cust PO (K):  5500039439 Part (P):  2511104301 Quantity Shipped (Q):  1944 Lot/SN(s) IW096A Qty 54 IW096B1 Qty 1890					3,888	1,944
	☐ Bronze Bearings ☐ Stamping NO1 I/S In the Rough "PLEASE NOTIFY US PRIOR TO PROCESING OUR PRODUCT OF ANY DISCREPANCIES WITH WEIGHT OR PIECE COUNT." MANUFACTURED IN THE US CALL OFF #40 DATE: 05-24-2018 2 Pallets						

<http://www.metalpowder.com/about/communications/terms-conditions/>

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

1 DICHIARAZIONE

IM A

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

3 Formulari 4 Dist. di carico

1 3

4 N.:00017299F 23/05/18

5 Articoli 6 Totale dei colli

5 14

7 Numero di riferimento

1/2465/1/LS/

8 Destinataria N. IT 04886850728

9

10 Paese ultima destin.

11 Paese transaz./prod.

12 Elementi del valore

13 P.A.C.

14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 ITMLGDU74H08A662T

15 Paese di spedizione/esportazione

16 Paese di origine

17 Paese di destinazione

18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo

19 Ctr.

20 Condizioni di consegna

21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera

22 Moneta ed importo totale fatturato

23 Tasso di cambio

24 Natura della transazione

25 Modo di trasporto alla frontiera

26 Modo di trasporto interno

27 Luogo di scarico

28 Dati finanziari e bancari

29 Ufficio di entrata/uscita

30 Localizzazione delle merci

31 Colli e designazione delle merci

32 Articolo

33 Codice delle merci

34 Cod.P.di origine

35 Massa lorda (Kg)

36 Preferenze

37 REGIME

38 Massa netta (Kg)

39 Contingenti

40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente

41 Unita' supplementari

42 Prezzo dell'articolo

43 Cod. M.V.

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni

45 Aggustamento

46 Valore statistico

47 Calcolo delle imposizioni

48 Dilazioni di pagamento

49 Identificazione del deposito

50 Obbligato principale N.

51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)

52 Garanzia

53 Ufficio di destinazione (e paese)

54 Luogo e data:

55

56

57

58

59

60

61

62

63

64

65

66

67

68

69

70

71

72

73

74

75

76

77

78

79

80

81

82

83

84

85

86

87

88

89

90

91

92

93

94

95

96

97

98

99

100

101

102

103

104

105

106

107

108

109

110

111

112

113

114

115

116

117

118

119

120

121

122

123

124

125

126

127

128

129

130

131

132

133

134

135

136

137

138

139

140

141

142

143

144

145

146

147

148

149

150

151

152

153

154

155

156

157

158

159

160

161

162

163

164

165

166

167

168

169

170

171

172

173

174

175

176

177

178

179

180

181

182

183

184

185

186

187

188

189

190

191

192

193

194

195

196

197

198

199

200

201

202

203

204

205

206

207

208

209

210

211

212

213

214

215

216

217

218

219

220

221

222

223

224

225

226

227

228

229

230

231

232

233

234

235

236

237

238

239

240

241

242

243

244

245

246

247

248

249

250

251

252

253

254

255

256

257

258

259

260

261

262

263

264

265

266

267

268

269

270

271

272

273

274

275

276

277

278

279

280

281

282

283

284

285

286

287

288

289

290

291

292

293

294

295

296

297

298

299

300

301

302

303

304

305

306

307

308

309

310

311

312

313

314

315

316

317

318

319

320

321

322

323

324

325

326

327

328

329

330

331

332

333

334

335

336

337

338

339

340

341

342

343

344

345

346

347

348

349

350

351

352

353

354

355

356



DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 17299F del 23/05/2018 - Ufficio: 18100

Totale articoli	5	Totale colli	14	Totale massa lorda	4553,21
Tot. Dir. Acc.	713.08	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	713.08	ID. Telem.	OSLK		
Tot. Dir. Gen.		Data Conv.	23/05/2018		
		Convalidata da			

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T

Stato AT

Ragione Sociale AT GETRAG S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo	Codice Svincolo	V4LCRZ
			Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	5588	Del	23/05/2018	Piccola cassa	
Quietanza N.		Del			
Discarico N.		Del		Tipo	
A27 N.		Del		Serie	
Rettifica		Del	Causale	Totale Rett.	Prog. Rett.

Rettificata da

Annullamento	Del	Causale
--------------	-----	---------

Annullata da

Totale diritti da garantire 0.00

Destinatario IT04886850728 - GETRAG S.P.A.

Codice paese di spedizione US Codice paese di destinazione IT - BA

Importo fatturato USD 32717.01 (1.23880)

Spedizioniere ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA



DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 Numero: 17299F del 23/05/2018 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 2 - Peso lordo: 372.86 - Peso netto: 310.26 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 2

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 6 - Peso lordo: 2049.34 - Peso netto: 1861.54 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 3

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 1 - Peso lordo: 341.56 - Peso netto: 310.26 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 4

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 4 - Peso lordo: 1366.25 - Peso netto: 1241.05 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 5

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 1 - Peso lordo: 423.2 - Peso netto: 391.9 - Qnta suppl.: n.d.

Mittente: Ragione sociale, domicilio o residenza, p.iva		documento di trasporto	
METAL POWDER PRODUCTS LLC presso Svevatrans srl Bonded warehouse via dei Gerani 5/9 70026 Modugno Bari P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D	Data consegna trasporto a mezzo mittente	24/05/2018 destinatario	n° progressivo vettore
		X	131
destinatario			
Getrag spa Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Ba)			
causale del trasporto			
trasferimento da mag./vendita			
descrizione dei beni			
part.number	descrizione	quantità	invoice fornitore
2501243403	double gear wheel 1	15552	707-062321
2501243506	double gear wheel 2	12960	707-062321
2501243507	double gear wheel 2	2592	707-062321
2511104301	double gear wheel 2	1944	707-062322
aspetto esteriore beni		numero colli	ora
A vista	14	09:00	data trasporto
Vettore			24/05/2018
SVEVATRANS SRL VIA DEI GERANI 5/9 70026 MODUGNO (BA) P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. BZT 2153611D	Annotazioni KUEHNE + MAGNETI Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 24 MAG 2018 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"	Firma cliente Firma destinatario	